

**COMPTE RENDU SOMMAIRE DE LA REUNION DU  
CONSEIL DE COMMUNAUTE  
EN DATE DU 17 AVRIL 2014 A 19 H**

**LE CONSEIL DE COMMUNAUTE,  
réuni sous la Présidence de  
M. Michel LIEBGOTT, Président**

**DESIGNE** un secrétaire de séance : Mme LEONARDI (UCKANGE)

**REPREND** les délégations données au bureau et au président.

**ADOPTE** le règlement intérieur de l'assemblée.

**Une suspension de séance de 5 mn est demandée à 19 H 21 avant de procéder au vote.**

**ELIT** les membres des commissions consultatives

1<sup>ère</sup> commission : Finances et Affaires générales : M. BRIZZI Moreno, M. ARNOULD Clément, Mme LEONARDI Christelle, M. JURCZAK Serge, M. QUINQUETON Patrick, M. ENGELMANN Fabien, M. LUCCHESI Emmanuel, M. DECKER Michel.

2<sup>ème</sup> commission : Développement du Territoire : M. CERBAI Jean-Pierre, M. BRIZZI Moreno, M. ARNOULD Clément, M. DAVID Philippe, M. TARILLON Philippe, M. LEONARDI Gérard, M. PERON Patrick, Mme DA SILVA Marie, M. ROHR Thierry, M. GREINER Philippe.

3<sup>ème</sup> commission : Environnement et Ecologie Urbaine : M. MEDVES Jean-François, Mme CHOLLOT Sheree, M. TOCZEK Jean-Paul, M. LARCHER Alain, Mme CORION Patricia, M. CERBAI Fabrice, M. DEWALD John, Mme LOMBARDI Corinne, Mme Françoise SPERANDIO.

4<sup>ème</sup> commission : Culture, patrimoine et tourisme : M. LEBOURG Gérald, Mme SCHMITT Jeanne, Mme KOCEVAR Lucie, Mme KHAMASSI Kheira, Mme CONTI-REINERT Céline, M. LEONARDI Gérard, Mme PARREZ Sylvianne, M. CHEBBAH Rachid, Mme KRUCHTEN Jacqueline.

5<sup>ème</sup> commission : Travaux : M. TOCZEK Jean-Paul, M. LARCHER Alain, M. HEYERT Jean-Marc, M. MEDVES Jean-François, M. CERBAI Fabrice, M. CORAZZA Hervé, M. JURCZAK Serge, M. BOURGOIS Damien, M. HEYER Alain, M. HOLSENBURGER Alexandre.

6<sup>ème</sup> commission : Développement social : Mme WALDUNG Sylvia, Mme SASSELLA Sylvie, Mme FICARRA Béatrice, M. LEBOURG Gérald, Mme SCHMITT Jeanne, Mme MOUMENE Karima, M. DAVID Philippe, Mme LAMBOUR Carla, M. CERBAI Jean-Pierre, Mme DA SILVA Marie, M. HOLSENBURGER Alexandre, Mme SPERANDIO Françoise.

7<sup>ème</sup> commission : Affaires et animations sportives : M. DERDAB Ahmed, M. OSTER Alain, Mme SAVINI Monique, Mme KOCEVAR Lucie, M. FRIJO Antoine, M. HAINY Patrice, Mme DERATTE Caroline, M. DECKER Michel.

**PROCEDE** : à l'élection des membres du jury

Les membres élus sont :

**Titulaires** : M. Gérard LEONARDI, M. Clément ARNOULD, Mme Françoise SPERANDIO, M. TOCZEK Jean-Paul, M. Serge JURCZAK

**Suppléants** : M. Jean-François MEDVES, M. Alain LARCHER, M. Rachid CHEBBAH, Mme Monique SAVINI, Mme Sheree CHOLLOT

**AUTORISE** : le président du jury ou son représentant à désigner comme membres du jury des personnalités dont il estime que la participation présente un intérêt particulier au regard de l'objet sans que le nombre de ces personnalités ne puisse excéder cinq.

**ELIT** : les représentants du conseil de communauté au sein des comités de pilotage et commissions diverses auxquels la communauté d'agglomération participe:

**Comité de Pilotage du Plan d'Actions pour le Logement des Personnes Défavorisées :**

- 1 délégué titulaire : Jean-Pierre CERBAI
- 1 délégué suppléant : Karima MOUMENE

**Comité de pilotage de l'EPFL en charge du suivi de la convention cadre de stratégie foncière avec l'EPFL :**

- 1 VP (qui préside le COPIL) : M. Philippe TARILLON
- 10 membres titulaires : M. JURCZAK Serge, M. CERBAI Fabrice, M. ARNOULD Clément, M. BRIZZI Moreno, M. FRIJO Antoine, M. LEONARDI Gérard, M. GREINER Philippe, M. HEYER Alain, M. BOURGOIS Damien, M. PERON Patrick.

**Comité de suivi – Révision du Plan de Protection de l'Atmosphère des Trois Vallées :**

- 1 délégué titulaire : M. MEDVES Jean-François

**Comité Local d'Information et de Concertation (CLIC) pour les installations de la société ARCELOR Atlantique et Lorraine (aciérie et cokerie) situées sur les communes de Hayange, Florange et Serémange-Erzange :**

- 1 délégué titulaire : M. MEDVES Jean-François

**Comité de pilotage du Bruit**

- 1 délégué titulaire : M. MEDVES Jean-François

**Comité de sélection ad'hoc pour le dossier concernant le principe de la vente du foncier bâti et non bâti sis 1 rue de Wendel à Hayange :**

- 4 délégués titulaires : M. ARNOULD Clément, M. MEDVES Jean-François, M. BRIZZI Moreno, M. JURCZAK Serge

### Comité de pilotage ZAC DE LA PAIX :

- Président : M. Michel LIEBGOTT
- 5 délégués titulaires : M. BRIZZI Moreno, M. ARNOULD Clément, M. LEBOURG Gérald, M. PERON Patrick, M. CERBAI Fabrice.
- 4 délégués suppléants : M. Jean-Paul TOCZEK, M. Philippe TARILLON, Mme FICARRA Béatrice, M. CORAZZA Hervé.

**ELIT :** au scrutin secret, les représentants de la Communauté d'agglomération du Val de Fensch au sein des commissions d'appel d'offres des groupements de commande auxquels la CAVF participe :

### Abattoir Nord Mosellan : (CAO du groupement de commandes du projet de construction d'un abattoir sur le Territoire du Nord Mosellan)

NOM et Prénom	Nombre de votants	Bulletins blancs	Bulletins au nom de conseillers n'ayant pas déposé leur candidature	Bulletins nuls	Suffrages exprimés	Majorité absolue	Nombre de voix obtenues
<b>Membre titulaire</b>							
M. TARILLON Philippe	51	9	/	9	33	17	33
<b>Membre suppléant</b>							
M. LIEBGOTT Michel	51	9	/	9	33	17	33

### Grand Equipement Sportif et Culturel (GESEC) (CAO du groupement de commandes de l'étude de faisabilité d'un grand équipement sportif et culturel)

NOM et Prénom	Nombre de votants	Bulletins blancs	Bulletins au nom de conseillers n'ayant pas déposé leur candidature	Bulletins nuls	Suffrages exprimés	Majorité absolue	Nombre de voix obtenues
<b>Membre titulaire</b>							
Mme KOCEVAR Lucie	51	8	/	10	33	17	33
<b>Membre suppléant</b>							
M. CERBAI Fabrice	51	8	/	10	33	17	33

**DESIGNE :** les représentants du conseil de communauté au sein des diverses associations et organismes divers auxquelles la communauté d'agglomération participe :

#### Mission Locale du Nord Mosellan

- 7 délégués titulaires : M. LEBOURG Gérald, Mme KHAMASSI Kheira, Mme CONTI-REINERT Céline, Mme SASSELLA Sylvie, Mme SCHMITT Jeanne, Mme WALDUNG Sylvia, Mme FICARRA Béatrice.

#### C.N.I.E. (Communauté Numérique Interactive de l'Est)

- 1 délégué titulaire : M. TARILLON Philippe

## **AIR LORRAINE**

- 2 délégués titulaires : M. MEDVES Jean-François, Mme CONTI-REINERT Céline

## **Association EUREGIO**

- 2 délégués titulaires : Mme KHAMASSI Kheira, M. CORAZZA Hervé

## **MOSELLE NORD INITIATIVE**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick

## **Association APOLO J**

- 1 délégué titulaire : M. CERBAI Jean-Pierre,
- 1 délégué suppléant : Mme SCHMITT Jeanne.

## **Moselle Développement**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick

## **Bâtiment relais rue de Soissons à Nilvange (Réunions de copropriété)**

- 1 délégué titulaire : M. TOCZEK Jean-Paul

## **Bâtiment « La Feltière » à Fameck (Réunions de copropriété)**

- 1 délégué titulaire : M. LARCHER Alain

## **Office de Tourisme du Val de Fensch (conseil d'administration)**

- 7 délégués titulaires : Mme KOCEVAR Lucie, M. TOCZEK Jean-Paul, Mme CONTI-REINERT Céline, M. JURCZAK Serge, Mme CHOLLOT Sheree, M. LEBOURG Gérald, Mme SASSELLA Sylvie.

## **Agence d'Urbanisme de l'Agglomération Messine (AGURAM)**

- 2 délégués titulaires : M. BRIZZI Moreno, M. JURCZAK Serge.

## **Association ATHENES**

- 2 délégués titulaires : Mme WALDUNG Sylvia, Mme FICARRA Béatrice

## **ASSEMBLEE GENERALE DE L'ASSOCIATION ALPHA SANTE – GROUPE SOS**

- 1 délégué titulaire : M. LIEBGOTT Michel

## **ASSOCIATION AIRE URBAINE METZ THIONVILLE BRIEY**

- 1 délégué titulaire : M. LIEBGOTT Michel

## **ELIPS (Entreprise Lorraine d'Insertion et de Prestations Spécialisées) Conseil d'administration**

- 1 délégué titulaire : Mme WALDUNG Sylvia

## **Conférence Métropolitaine du Sillon Lorrain**

- 1 délégué titulaire : M. LIEBGOTT Michel

## **ALEXIS**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe

## **WORLD TRADE CENTER**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe

## **Chambre de commerce, d'industrie et de services**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe

## **Chambre de Métiers et de l'Artisanat**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe

## **SYNERGIE**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe

## **CAP FENSCH**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick,
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe.

## **Chambre de Commerce et d'Industrie Italienne**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick,
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe.

## **La Maison du Luxembourg**

- 1 délégué titulaire : Mme KHAMASSI Kheira,
- 1 délégué suppléant : M. CORAZZA Hervé.

## **Entreprendre Lorraine Nord**

- 1 délégué titulaire : M. PERON Patrick,
- 1 délégué suppléant : M. TARILLON Philippe.

## **AISF (Association d'Intervention Sociale de la Fensch)**

- 1 délégué titulaire : Mme WALDUNG Sylvia

## **SAGE (Schéma d'Aménagement et de Gestion des Eaux du Bassin Ferrifère)**

- 1 délégué titulaire : M. CERBAI Fabrice

## **SDAGE (Schéma Départemental d'Aménagement et de Gestion des Eaux du Bassin ferrifère)**

- 1 délégué titulaire : M. CERBAI Fabrice

## **CLE (Commission Locale de l'Eau)**

- 1 délégué titulaire : M. CERBAI Fabrice

## **Commission Mobilité du GECT ALZETTE BELVAL**

- 1 délégué titulaire : Mme KHAMASSI Kheira

**DESIGNE**: les représentants des élus devant siéger au Comité Technique Paritaire.

**Titulaires** : M. ARNOULD Clément, M. BRIZZI Moreno, Mme CORION Patricia, M. HEYERT Jean-Marc, M. JURCZAK Serge,

**Suppléants**: M. LARCHER Alain, M. TOCZEK Jean-Paul, M. LEBOURG Gérald, Mme CHOLLOT Sheree, M. OSTER Alain

**APPROUVE** : la convention de mécénat pour l'organisation d'un événement au Parc du haut-fourneau U4 entre la société Les fées créatives et la Communauté d'agglomération du Val de Fensch, telle que proposée ; **AUTORISE** : le Président ou son représentant à signer la convention et tous les actes y afférents.

**DEBAT** des orientations budgétaires pour l'année 2014.

**DECIDE** de déléguer au bureau et au Président les délégations élargies leur permettant de prendre des décisions.

**L'ordre du jour étant épuisé la séance est levée à 21 h 00**

**HAYANGE, le 23 avril 2014**  
**Le Président**

**Michel LIEBGOTT**

---

Membres élus : 51

En activité : 51

Membres présents : 47

Membres ayant donné procuration : 4

Membres absents excusés : /

Membres absents : /

Date de la convocation : 11 avril 2014

La séance débute à 19 H et se termine à 21 H

Affiché à l'hôtel de communauté de Hayange (siège de la Communauté) le 23 avril 2014

**Etaient présents** : Mme CHOLLOT, Mme CONTI-REINERT, Mme CORION, Mme DA SILVA, Mme DERATTE, Mme FICARRA, Mme KHAMASSI, Mme KOCEVAR, Mme KRUCHTEN, Mme LAMBOUR, Mme LEONARDI Christelle, Mme LOMBARDI, Mme MOUMENE, Mme PARREZ, Mme SASSELLA, Mme SCHMITT, Mme SPERANDIO et Mme WALDUNG

M. ARNOULD, M. BOURGOIS, M. BRIZZI, M. CERBAI Fabrice, M. CERBAI Jean-Pierre, M. CHEBBAH, M. CORAZZA, M. DECKER, M. DERDAB, M. DEUTSCH suppléant de M. GREINER excusé, M. DEWALD, M. ENGELMANN, M. FRIJO, M. HAINY, M. HEYERT, M. HOLSENBURGER, M. JURCZAK, M. LARCHER, M. LEBOURG, M. LEONARDI Gérard, M. LIEBGOTT, M. LUCCHESI, M. MEDVES, M. OSTER, M. PERON, M. QUINQUETON, M. ROHR, M. TARILLON, M. TOCZEK

**Etaient absents excusés mais ayant donné procuration** : Mme SAVINI, Mme DEISS, M. HEYER, M. DAVID,